

uzavretá v súlade s ustanoveniami §§ 585 až 587 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v platnom znení

Zmluvné strany:**1/****Obchodné meno:** CAMASE, a.s.**Sídlo:** Pražská 11, 811 04 Bratislava – Staré Mesto**IČO:** 46 692 291**Štatutárny orgán:** Boris Lorenc – Predseda predstavenstva

Zapísaná v Obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III., vložka č.: 5551/B, oddiel.: Sa

(ďalej len „CAMASE, a.s.“ alebo „koncesionár“)

a

2/**Obchodné meno:** Fakultná nemocnica Trenčín**Sídlo:** Legionárska 641/28, 911 71 Trenčín**IČO:** 00 610 470**Štatutárny orgán:** Ing. Michal Plesník, riaditeľ

(ďalej len „Fakultná nemocnica Trenčín“ alebo „obstarávateľ“)

Koncesionár a Fakultná nemocnica Trenčín (ďalej aj len „Zmluvná strana“, spoločne ďalej aj len „Zmluvné strany“) uzatvárajú po vzájomnej dohode a v záujme usporiadania ich vzájomných práv a povinností vymedzených v tejto Dohode o urovnaní, v súlade s § 585 až § 587 zákona č. 40/1964 zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov, nasledovnú Dohodu o urovnaní (ďalej len „Dohoda“):

Preambula

Keďže koncesionár má s Fakultnou nemocnicou uzatvorenú Koncesnú zmluvu na stavebné práce v spojení so zmluvou o obsluhu tepelno-technologického zariadenia zo dňa 04.06.2019 (ďalej len ako „Koncesná zmluva“), na základe ktorej koncesionár vystavil Fakultnej nemocnici faktúry za dodané služby,

Keďže Fakultná nemocnica faktúry koncesionára neuhradila, podal koncesionár návrh na vydanie platobného rozkazu na súd,

Keďže Fakultná nemocnica neuhrádza koncesionárovi vystavené faktúry za dodané služby od mesiaca august 2021, pristúpil koncesionár k oznámeniu o dočasnom prerušení prevádzky tepelno-technologického zariadenia s účinnosťou od 15.11.2023,

Kedže prerušenie prevádzky tepelno-technologického zariadenia (ďalej len ako „TTZ“) by pre Fakultnú nemocnicu znamenalo ohrozenie jej činnosti významne závažným spôsobom, pristúpila Fakultná nemocnica k rokovaniu s koncesionárom o urovnaní sporných práv vo forme generálneho urovnania, nahradením všetkých vzájomných pôvodných práv a povinností výlučne novými právami a povinnosťami, ktoré účastníkom na základe tohto urovnania vzniknú a to v záujme predchádzania opakovania hrozby dočasného prerušenia prevádzky TTZ.

Článok I.

Východiská Dohody o urovnaní

1. Medzi CAMASE, a.s., sídlo: Pražská 11, 811 04 Bratislava – Staré Mesto, IČO: 46 692 291 v zmluvnom postavení koncesionára a Fakultnou nemocnicou Trenčín, sídlo: Legionárska 641/28, 911 71 Trenčín, IČO: 00 610 470 v zmluvnom postavení obstarávateľa, boli poskytnuté služby podľa Koncesnej zmluvy na stavebné práce v spojení so Zmluvou o obsluhu tepelno-technologického zariadenia zo dňa 04.06.2019 (ďalej len „Koncesná zmluva“) a fakturované podľa prílohy č. 1 – saldokonto / vydané faktúry. Dodané práce a služby zo strany CAMASE, a.s. boli voči Fakultnej nemocnici Trenčín uplatnené avšak neboli uhradené.
2. Časť pohľadávky koncesionára voči Fakultnej nemocnici Trenčín si koncesionár uplatnil návrhom na vydanie platobného rozkazu na Okresnom súde Banská Bystrica, ktorý dňa 29.12.2022 vydal platobný rozkaz v konaní sp. zn. 35Up/1948/2022, ktorým uložil Fakultnej nemocnici povinnosť zaplatiť koncesionárovi istinu vo výške 570 528,00 Eur spolu s príslušenstvom:
 - úrok z omeškania 9,00 % ročne zo sumy 40 752,00 Eur od 31.10.2021 do zaplattenia
 - úrok z omeškania 9,00 % ročne zo sumy 40 752,00 Eur od 30.11.2021 do zaplattenia
 - úrok z omeškania 9,00 % ročne zo sumy 40 752,00 Eur od 31.12.2021 do zaplattenia
 - úrok z omeškania 9,00 % ročne zo sumy 40 752,00 Eur od 30.1.2022 do zaplattenia
 - úrok z omeškania 9,00 % ročne zo sumy 40 752,00 Eur od 2.3.2022 do zaplattenia
 - úrok z omeškania 9,00 % ročne zo sumy 40 752,00 Eur od 2.4.2022 do zaplattenia
 - úrok z omeškania 9,00 % ročne zo sumy 40 752,00 Eur od 31.5.2022 do zaplattenia
 - úrok z omeškania 9,00 % ročne zo sumy 40 752,00 Eur od 30.6.2022 do zaplattenia
 - úrok z omeškania 9,50 % ročne zo sumy 40 752,00 Eur od 31.7.2022 do zaplattenia
 - úrok z omeškania 9,50 % ročne zo sumy 40 752,00 Eur od 30.8.2022 do zaplattenia
 - úrok z omeškania 10,25 % ročne zo sumy 40 752,00 Eur od 30.9.2022 do zaplattenia
 - úrok z omeškania 10,25 % ročne zo sumy 40 752,00 Eur od 30.10.2022 do zaplattenia
 - úrok z omeškania 11,00 % ročne zo sumy 40 752,00 Eur od 30.11.2022 do zaplattenia a trovy konania vo výške 20 892,14 Eur (ďalej aj len ako „platobný rozkaz“).
3. Konkrétne faktúry uplatnené koncesionárom v konaní vedenom na Okresnom súde Banská Bystrica pod sp. zn. 35Up/1948/2022, aktuálne na Okresnom súde Trenčín pod sp. zn. 22Cb/12/2023 sú prílohou č. 2 tejto dohody.
4. Fakultná nemocnica proti platobnému rozkazu podala odpor a koncesionárom žalovaná istina s príslušenstvom je predmetom konania na Okresnom súde Trenčín pod sp. zn. 22Cb/12/2023 ďalej aj len ako „súdne konanie“), v ktorom nebolo právoplatné rozhodnuté.

5. Súčasťou Dohody o urovnaní je :

- a) urovnanie nárokov z pohľadávky CAMASE, a.s. uplatnenej v súdnom konaní a
 - b) záväzok spoločnosti CAMASE, a.s. poskytovať naďalej činnosť a služby pre Fakultnú nemocnicu Trenčín riadne, v zmysle uzatvorenej Koncesnej zmluvy.
6. Zmluvné strany konštatujú, že súčasťou tejto Dohody nie je urovnanie nárokov zostatku pohľadávky spoločnosti CAMASE, a.s. voči Fakultnej nemocnici Trenčín vyplývajúcej z prílohy č. 1 tejto Dohody, ktoré nie sú predmetom súdneho konania a zmluvné strany sa zaväzujú o tomto zostatku pohľadávky koncesionára naďalej aktívne rokovať v záujme dosiahnutia dohody o urovnaní sporných práv aj ohľadne tohto zostatku. Celková výška neuhradeného plnenia vyúčtovaného spoločnosťou CAMASE, a.s. je vyčíslená ku dňu uzavretia tejto Dohody na sumu 1 182 156,33 Eur. Na tento účel sa zmluvné strany navzájom zaväzujú poskytnúť si všetko možné úsilie, ktoré od nich možno spravodlivo požadovať, tak aby dosiahli konsenzus a to najneskôr do 31.03.2024.

Článok II. Predmet urovnania

1. Strany Dohody sa dohodli, že prostredníctvom tejto Dohody v súlade s § 585 až § 587 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, úplne a konečne urovnávajú ich sporné a pochybné práva a povinnosti vymedzené v čl. I., bod 5 tejto Dohody a to spôsobom uvedeným v článku III. tejto Dohody.
2. Zmluvné strany zároveň vyhlasujú, že sú prejavmi svojej vôle podľa tejto Dohody viazaní a že na základe tejto Dohody považujú všetky sporné / pochybné aj nesporné práva a povinnosti za nahradené novými právami a povinnosťami.

Článok III. Nové práva a povinnosti účastníkov

1. Zmluvné strany sa dohodli, že na základe tejto dohody vznikajú Zmluvným stranám nasledovné nové záväzky, ktoré nahrádzajú všetky sporné / pochybné práva a povinnosti Zmluvných strán uvedené v čl. I., bod 5 tejto Dohody.
2. Zmluvné strany potvrdzujú, že medzi spoločnosťou CAMASE, a.s a Fakultnou nemocnicou Trenčín vznikol právny vzťahy, predmetom ktorého bol záväzok dodávateľa poskytnúť služby a práce v zmysle Koncesnej zmluvy a záväzok objednávateľa, tieto vykonané práce a poskytnuté služby prevziať.
3. Spoločnosť CAMASE, a.s. doručila Fakultnej nemocnici faktúry a saldokonto koncesionára (príloha č. 1 a príloha č. 2) pred uzavretím tejto Dohody.
4. Na úplné a konečné urovnanie sporných a pochybných práv a povinností vymedzených v čl. I., bod 5 tejto Dohody sa zmluvné strany dohodli, že:

- a) Fakultná nemocnica Trenčín zaplatí CAMASE, a.s. istinu pohľadávky uplatnenú v súdnom konaní vo výške **570 528,- Eur s DPH** (slovom päťstosedemdesiatisícpäťstodvadsaťosem eur) do **30.11.2023** na účet **IBAN:**
 - b) CAMASE, a.s. sa zaväzuje, že po úhrade pohľadávky podľa predchádzajúceho písmena tohto článku Dohody, najneskôr do 10 dní, vezme v celom rozsahu žalobu o zaplatenie v konaní vedenom na OS Trenčín pod sp. zn. 22Cb/12/2023 späť a požiada konajúci súd o zastavenie konania s tým, že žiadna strana sporu nemá nárok na náhradu trov konania a trov právneho zastúpenia,
 - c) za služby dodané koncesionárom v zmysle Koncesnej zmluvy za mesiac november 2023 a december 2023 koncesionár vystaví Fakultnej nemocnici Trenčín faktúru po ukončení príslušného kalendárneho mesiaca so splatnosťou 15 dní odo dňa vystavenia, ktoré Fakultná nemocnica Trenčín uhradí v lehote splatnosti,
 - d) CAMASE, a.s. sa zaväzuje, že počas rokovaní zmluvných strán ohľadne zostatku časti neuhradenej pohľadávky podľa čl. I., bod 6 tejto Dohody nepreruší žiadnym spôsobom prevádzku TTZ a naďalej bude poskytovať činnosť a služby pre Fakultnú nemocnicu Trenčín v zmysle uzatvorenej Koncesnej zmluvy. Záväzky z tejto zmluvy vyplývajúce, aj po uzavretí Dohody o urovnaní, zostávajú v platnosti a účinnosti a je v záujme oboch strán ich vzájomne rešpektovať.
- 5. Podpisom Dohody o urovnaní a úhradou pohľadávky do výšky uplatneného nároku podľa ustanovení tejto Dohody považujú zmluvné strany svoje vzájomné sporné práva a povinnosti vymedzené v čl. I., bod 5. tejto Dohody za vzájomne urovnané.
 - 6. Za účelom naplnenia záväzkov vyplývajúcich zmluvným stranám z tejto Dohody sa zmluvné strany zaväzujú poskytnúť si vzájomnú súčinnosť, najmä plniť riadne a včas povinnosti a plnenia záväzkov, na ktoré sa touto Dohodou o urovnaní zaviazali.
 - 7. CAMASE, a.s. sa zaväzuje, že po realizácii úhrad záväzku Fakultnou nemocnicou Trenčín riadne a včas, podľa obsahu záväzkov v tejto Zmluve uvedených, nebude uplatňovať žiadne iné nároky týkajúce sa alebo súvisiace s tými, ktoré sú vymedzené v čl. I., bod. 5 tejto Dohody.

Článok IV.

Povinnosť zachovávať mlčanlivosť, doručovanie písomností

- 1. Zmluvné strany vyhlasujú, že obsah tejto Dohody je predmetom zákonnej povinnosti na zachovávanie mlčanlivosti Zmluvných strán o obsahu tejto Dohody, alebo poskytnutia relevantných informácií v správnych alebo súdnych konaniach, ak vzniknú.
- 2. Zmluvné strany sú povinné zachovávať mlčanlivosť o obsahu tejto dohody pred tretími osobami, ktoré nie sú účastníkmi tejto Dohody.

3. Povinnosť mlčanlivosti Zmluvných strán sa nevzťahuje v prípadoch povinnosti uvádzať interné údaje podľa osobitných zákonov, alebo v prípade konania pred všeobecným súdom.
4. Všetky jednostranné právne úkony Zmluvných strán týkajúce sa tejto Dohody, alebo vyplývajúce z tejto dohody musia mať písomnú formu a musia byť doručené druhej Zmluvnej strane. Právne úkony, alebo ostatné písomnosti Zmluvných strán sa doručujú poštou, alebo kuriérskou službou na adresu uvedenú v záhlaví tejto dohody, osobne, alebo iným vhodným spôsobom. V prípade, ak právny úkon, alebo inú písomnosť nemožno doručiť poštou, alebo kuriérskou službou na adresu uvedenú v záhlaví tejto dohody, alebo ak právny úkon, alebo inú písomnosť nemožno doručiť osobne, alebo iným vhodným spôsobom, po druhom neúspešnom doručovaní sa zakladá fikcia doručenia, podľa ktorej právny úkon, alebo ostatná písomnosť sa považuje za doručení okamihom vrátenia druhej zásielky odosielateľovi.

Článok V. Záverečné ustanovenia

1. Túto Dohodu je možné meniť a dopĺňať s výnimkou písomných a očíslovaných dodatkov podpísaných všetkými Zmluvnými stranami tejto Dohody.
2. Táto Dohoda je platná dňom jej uzatvorenia, t. j. jej podpisom všetkými Zmluvnými stranami a účinná dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv, v súlade s § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb., Občianskeho zákonníka, v znení neskorších predpisov.
3. Vo veciach neupravených touto Dohodou sa vzťah Zmluvných strán spravuje príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka. Ak niektoré ustanovenia tejto Dohody neskôr stratia účinnosť, nie je tým dotknutá platnosť ostatných ustanovení Dohody. Namiesto neúčinných ustanovení a na vyplnenie medzier sa použije úprava, ktorá sa, pokiaľ je to možné, čo najviac približuje zmyslu a účelu tejto dohody.
4. Táto Dohoda je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach, z ktorých dve obdrží každá Zmluvná strana.
5. Zmluvné strany tejto Dohody zhodne prehlasujú, že sa s obsahom Dohody oboznámili, že s ňou súhlasia, že urovanie bolo uzavreté podľa ich pravej a slobodnej vôle, zrozumiteľne, určite a vážne, a že nebola uzatvorená v tiesni ani za iných nevýhodných podmienok, čo potvrdzujú svojim podpismi.
6. Zoznam príloh :
 - príloha č. 1 – saldokonto - zoznam faktúr CAMASE, a.s.
 - príloha č. 2 – jednotlivé faktúry uplatnené v súdnom konaní (14 ks)

V Trenčíne dňa

Zmluvná strana 1/:

CAMASE, a.s. v zast.:

Boris Lorenc- predseda predstavenstva

V Trenčíne dňa

Zmluvná strana 2/:

Fakultná nemocnica Trenčín v zast.:

Ing. Michal Plesník – riaditeľ